

# JAWA 50 typ 588 - 0



## NÁVOD K OBSLUZE MOTOCYKLU JAWA 50 typ 588 – 0

Přejímání textových a obrazových informací uvedených v této příručce k dalšímu autorství a publikování je zakázáno

Všechny nároky vyplývající ze zákona o autorském právu náleží výlučně společnosti JAWA Moto, spol. s r.o.

### VYDÁVÁ:

Obchodně technická služba JAWA

© JAWA Moto, spol. s r.o. Týnec nad Sázavou 2007

## NÁVOD K OBSLUZE



JAWA Moto spol. s r.o. Týnec nad Sázavou

588 00 017

---

## Vážený zákazníku,

velmi si vážíme důvěry, kterou jste nám prokázal tím, že jste si zvolil stroj naší značky a stal se tak členem velké rodiny příznivců motocyklů JAWA.

Příručka Vám poskytuje základní informace o ovládání a údržbě Vašeho motocyklu. Věnujte proto pozornost obsahu a pečlivě jí pročtěte!

Přejeme Vám mnoho radosti, spokojenosti a potěšení z Vašeho nového motocyklu JAWA.

### Upozornění:

Vyhrazujeme si právo změn vzniklých vývojem proti vyobrazení nebo popisům uvedeným v této příručce.

Zde nepopsané demontáže a montáže zejména motoru vyžadují speciální nářadí a značné opravárenské zkušenosti. Proto Vám doporučujeme opravy svěřit smluvním servisům JAWA.

### Identifikační číslo motocyklu VIN

(Vehicle Identification Number)

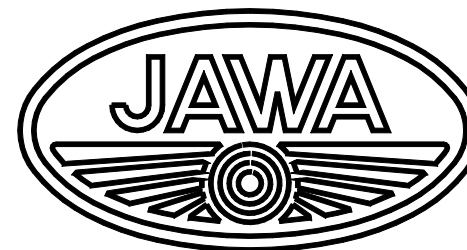
Motocykl, který jste si zakoupili, je označen identifikačním číslem rámu motocyklu a typového štítku.

Příklad:

**TLJ 588 0 XX X T 000 00X**

Kódování:

T	Evropa	XX	odchylka
L	Česká republika	X	kód výroby
J	výrobce JAWA	T	montážní závod
588	typ	000 00X	poř. číslo rámu
0	provedení		



### POZNÁMKA

- Tento Návod k obsluze je důležitou částí výbavy motocyklu a měl by v případě dalšího prodeje zůstat jeho příslušenstvím
- V případě, že na motocyklu potřebujete provést údržbu myslete na to, že smluvní prodejce a servis JAWA zná Váš motocykl nejlépe
- Obchodně technická služba JAWA Moto spol. s r. o. vydává k motocyklu JAWA 50 i katalog náhradních dílů

### ŠŤASTNOU CESTU

**A DĚKUJEME ZA VAŠÍ VOLBU MOTOCYKLU**

**JAWA**

---

## PŘÍLOHA II - DOPORUČENÉ MAZACÍ PROSTŘEDKY

Použití oleje	druh oleje pro CZ	viskózní třída
A – čepy páček brzdy a spojky klíč brzdy, uložení hřídele brzdy, čep stojánku, lanovody	Mogul Trans 90 Gyrol 90	■ API GL4 SAE 90
	Mogul Trans 80W/90 Gyrol 80W/90	* API GL4 SAE 80W/90
B – mazání motoru a převodové skříně	+++	+++
C – přední telesk. vidlice	Mogul Super 15W/40 Mogul Super Stabil 15W/40	API SD/CB nebo SF/CC SAE 15W/40
D – otočná rukojeť plynu	Plastické mazivo LA2	ISO-L-XBCEB 2
E – ložiska kol	Plastické mazivo LA2	ISO-L-XBCEB 2
F – mazání ložisek	Plastické mazivo LA2	ISO-L-XBCEB 2
G – sekundární řetěz	Speciální sprej	●
Poznámka: A ■ nad 0° C A * celoročně B +++ pro celoroční provoz oleje Shell Helix Super 15W/40 nebo Mogul Forte GX 15W/40 nebo oleje jiných výrobců se srovnatelnými parametry G ● například CASTROL MoS <sub>2</sub> , GLEITMO 582 a jiné		

## PŘÍLOHA III – PORUCHY A JEJICH ODSTRANĚNÍ

Příznaky poruchy	Příčiny poruchy	Odstranění poruchy
na svíčke není jiskra	-mokrý svíčka nebo mokré spoje -kabelová koncovka není správně nasazena na svíčku -vadná zapalovací svíčka	vyčistit a osušit správně nasadit nebo provést výměnu zjistit příčinu a vyměnit
snížený výkon motoru	-vzduchový filtr je ucpan -nepřechodný přívod paliva  -svíčka  -opotřeбенé pístní kroužky -nesprávná ventilová vůle -prokluzuje spojka	-vyměnit vložku filtru -vyčistit přívod paliva a trysky karburátoru  -vyměnit svíčku  -odborný servis -odborný servis -seřadit spojku

## OBSAH

I. POPIS A NÁVOD K POUŽÍVÁNÍ	Strana
1. Technické parametry	2
2. Popis motocyklu	4
3. Popis el.zařízení	5
4. Před jízdou	9
5. Jízda a zajíždění	10
6. Čeho se vyvarovat	10
7. Návod k obsluze a seřízení	11
II. ÚDRŽBA	
1. Montáže a demontáže bez spec.nářadí	12
2. Údržba akumulátorů	17
3. Montáž a demontáž pneumatik	18
4. Výměna oleje v motoru	19
5. Čištění stroje	20
6. Provoz v zimním období	20
7. Dlouhodobé uložení stroje	20
III. PŘÍLOHY	
1. Plán údržbových prací	21
2. Schéma elektrického zapojení	24
3. Legenda	24
4. Tabulka doporučených maziv	22
5. Poruchy a jejich odstranění	23

## I. POPIS A NÁVOD K POUŽÍVÁNÍ

## 1. Technické parametry

Rozměry motocyklu	
délka (nezatíženo)	1820 ± 40 mm
šířka bez zrcátek	770 ± 40 mm
výška bez zrcátek	1030 ± 40 mm
světlá výška	125 ± 20 mm
výška sedla	730 ± 30 mm
rozvor náprav	1200 ± 40 mm
nejmenší průměr zatažení	4,2 m
Hmotnosti a zatížení	
vlastní hmotnost	80 ± 5 kg
pohotovostní hmotnost	85 ± 5 kg
celková hmotnost	235 ± 5 kg
užitečný náklad max.	150 kg
počet míst (osob)	2
Funkční vlastnosti	
maximální rychlost v sedě	45 km/hod
spotřeba paliva	1,4 l / 100 km
Motor	
čtyřdobý, zážehový, vzduchem chlazený s el. spouštěčem	
typ	TMEC 139 FMB
počet válců	1
objem válců	49,76 ccm
vtáání	39,6 mm
zdvih	40 mm
max. výkon	2,6 kW / 8600 ot. / min
max. točivý moment	3,2 Nm / 5500 ot. / min
kompresní poměr	9,5 : 1
typ rozvodu	OHC
mazání	tlakové oběžné, spol. náplň s převodovkou 0,9 l ± 0,1 l
palivová soustava	karburátor KF
spojka	vicelamelová v olejové lázni, ovládání mechanické
převodovka	čtyřstupňová s ozub. koly, ovládaná nožní pákou
převody primární oz. koly	1 : 3,722
1. stupeň	1 : 3,272
2. stupeň	1 : 1,937
3. stupeň	1 : 1,350
4. stupeň	1 : 1,043

## Legenda :

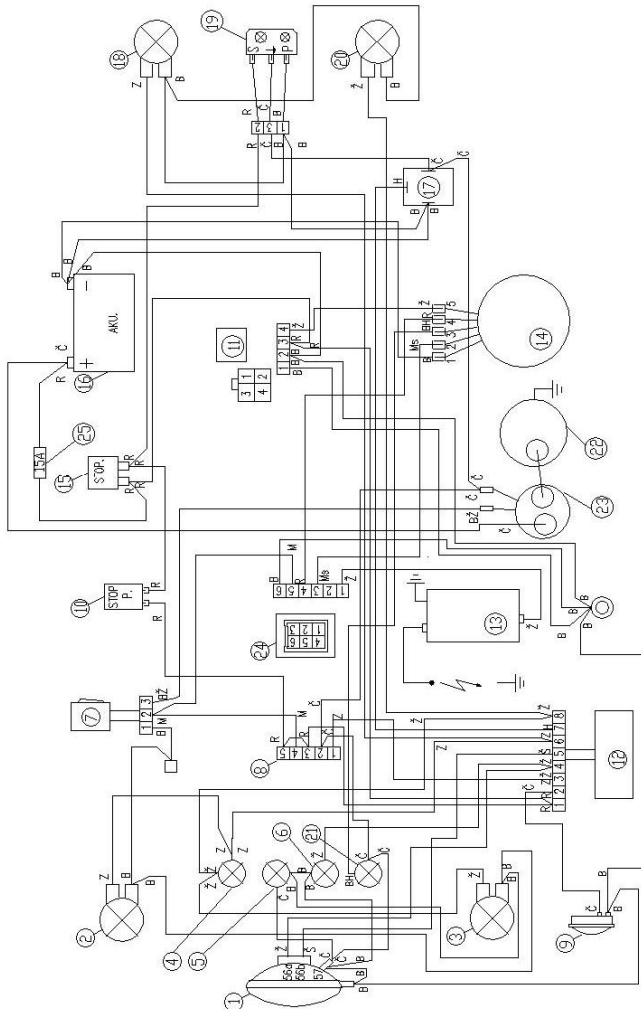
- 1 – přední světlomet
- 2 – ukazatele směru jízdy přední pravý
- 3 – ukazatel směru jízdy přední levý
- 4 – kontrolka ukazatelů směru jízdy
- 5 – osvětlení tachometru
- 6 – kontrolka dálkového světla
- 7 – pravý přepínač
- 8 – spínací skříňka
- 9 – houkačka
- 10 – stop-spínač přední
- 11 – regulátor
- 12 – levý přepínač
- 13 – zapalovací cívka
- 14 – generátor
- 15 – stop-spínač zadní
- 16 – akumulátor
- 17 – přerušovač ukazatelů směru
- 18 – ukazatel směru jízdy zadní pravý
- 19 – zadní svítidla
- 20 – ukazatel směru jízdy zadní levý
- 21 – kontrolka neutrálu
- 22 – elektronický spouštěč
- 23 – spínač spouštěče
- 24 – řídicí díl (CDI)
- 25 – pojistka

C	černá
B	bílá
M	modrá
Z	zelená
Ž	žlutá
R	rudá
Š	šedá
H	hnědá
MS	modrá sv.
BŽ	bílo žlutá
BH	bílo hnědá

## Vodiče generátoru:

1. zelený
2. modrobílý
3. zelenorudý
4. černorudý
5. bílý

JAWA 50/588



sekundární řetězem (99článků)  
08B-1 ČSN023311.0 1 :4,307  
spouštěč elektrický, mechanický nožní pákou

Podvozek

rám páteřový z ocelových trubek kruhového průřezu  
pérování  
přední teleskopická vidlice s válcovými ocel. pružinami, zdvih 80 mm  
zadní kyvná vidlice se dvěma pérovacími jednotkami s hydraulickým tlumením, zdvih 70 mm  
kola  
přední ráfek 1,6 x 16", pneu 2,5 - 16"  
zadní ráfek 1,6 x 16", pneu 3 - 16"  
brzdy  
přední kotoučová Ø 200 mm ovládaná hydraulicky páčkou na řídítkách  
zadní bubnová Ø 124 mm, ovládaná lanovodem a nožní pákou

Elektrická výbava

jmenovité napětí 12V  
generátor 12V/80W  
zapalování bezkontaktní CDI  
zapal. svíčka LG A7TC nebo NGK 66 HSA nebo Champion Z9Y  
akumulátor 12V 4Ah  
světlo  
světlo asymetrický, obdélníkový, sloučený s tlumeným světlem 35/35 W  
svítilny  
přední obrysově světlo 4W sloučené s předním světlo-  
lometem  
zadní obrysově světlo 5W sloučené s brzdovým svět-  
lem 10W a odrazkou  
směrová světla  
přední samostatné 10W, umístěné na kapotáži  
zadní samostatné 10W, umístěné na rámu  
zvukové výstražné znamení  
elektromagnetické membránové, ovládané tlačítkem na  
levé straně řídítek

## 2. Popis motocyklu

JAWA 50 typ 588 – 0 je dvoumístný silniční motocykl lehké konstrukce se čtyřdobým jednoválcovým vzduchem chlazeným motorem o obsahu 49.76 ccm, vybaveným elektrickým spouštěčem. Motocykl je určen pro provoz na kvalitních vozovkách a svojí konstrukcí a designem vyhovuje všem věkovým kategoriím pro účelové cesty do školy nebo do zaměstnání, i pro aktivní využití volného času.

### 1. Motor-

je čtyřdobý zážehový vzduchem chlazený jednoválec s řetězem poháněným rozvodem OHC a se čtyřstupňovou převodovkou. Motor je vybaven elektrickým spouštěčem, který významným způsobem usnadňuje obsluhu. Sací systém s dostatečně dimenzovaným tlumičem sání společně s jednoduchým tlumičem výfuku s katalyzátorem, zaručují plnění exhalačních a hlukových norem EU.

### 2. Spojka

vícemelová v olejové lázni, uložená na pravé straně klikového hřídele a mechanicky vypínaná levou páčkou na řídítkách

### 3. Převodovka

postupová se čtyřmi rychlostními stupni a neutrálem mezi prvním a druhým rychlostním stupněm. Řazení rychlostních stupňů se provádí nožní pákou na levé straně motoru.

### 4. Mazání

je tlakové oběžné se společnou olejovou náplní pro motor i převodovku. Množství oleje je 0.9 l + 0.1 l a kontroluje se měrkou v nalévacím otvoru oleje na pravém víku motoru.

### 5. Rám

je páteřový, svařený z ocelových trubek kruhového průřezu.

### 6. Nádrž paliva

je vyrobena z recyklovatelné plastické hmoty, v její spodní části je umístěn výpustný kohout.

### 7. Kola

Přední kolo je vedené teleskopickou vidlicí se šroubovými pružinami a hydraulickými tlumiči, zadní kolo je uloženo v kyvné vidlici z obdélníkového profilu, která je odpružena dvěma pérovacími jednotkami s hydraulickými tlumiči. Obě kola jsou odlita z Al slitiny.

### 8. Brzdy

Přední brzda je kotoučová s průměrem kotouče 200 mm a je hydraulicky ovládaná páčkou na pravé straně řídítek. Zadní brzda

## PŘÍLOHA I - Plán údržbových prací

		500	1500	3000	6000	9000
1	*	V	K	V	V	V
2	*	K	K	K	K	K
3		K	K	K	K	K
4	*	C	C	V	V	V
5		K	K		KM	
6	*					K
7	*	M	M	M	M	M
8					M	
9				K		K
10		K	K	M	K	M
11	*	K		K	K	K
12	**	K	K	K	K	K
13		K			K	
14			K			
15	*	K	K	K	K	K
16				K	K	K
17	*	K	K	K	K	K

1. motorový olej
2. spojka
3. karburátor
4. vložka čističe vzduchu
5. ložisko hlavy řízení
6. zadní pérování
7. sekundární řetěz
8. ložiska kol a uložení zadního pérování
9. brzdy-brzdové obložení
10. lanka a lanovody
11. seřízení ventilové vůle
12. zapalovací svíčka
13. přední vidlice-výměna oleje
14. kontrola kol
15. čepy páček  
brzd, spojky, otočná rukojeť plynu, stop spínače
16. brzdové destičky
17. šrouby, matice a těsnění

### Legenda:

- K – nezbytná kontrola, vyčištění, seřízení nebo případná výměna
- C – vyčištění
- M – mazání
- V – výměna
- \* - podle potřeby
- \*\* - každých 6000km výměna



### Výměna žárovky ve světlometu

Povolte a vyjměte šrouby na masce světlometu, uvolněte pružinu naklápění světlometu, vyjměte optickou vložku a proveďte výměnu žárovky. Zpětná montáž se provádí opačným způsobem.

### Čištění stroje

Stroj omýváme vodou, nejlépe houbou. Při mytí dbáme, aby voda nevnikla do karburátoru, světlometu a brzd. Chromované a lakované části osušíme a vyleštíme flanelem nebo jelenicovou kůží. Tyto díly také občas ošetříme přípravky pro automobilovou kosmetiku.

Vodu ze žebér válce a hlavy nejlépe odstraníme spuštěním motoru, po jehož prohřátí se voda vypaří. Po vyčištění stroje doporučujeme promazat čepy pák.

### Provoz motocyklu v zimním období

Při provozu pod 0°C doporučujeme nalít do nádrže kapalinu odstraňující vodu např. Velfobin. Dále zabrání ochlazení karburátoru a sacího hrdla motoru proudícím vzduchem jeho zakrytím například krytem z koženky nebo podobného materiálu.

### Uložení stroje v zimním období

1. V případě, že v zimním období budete motocykl používat nepravidelně, dbejte na to, abyste stroj uložili podle možnosti v suché, popř. teplé garáži. Nejdůležitější však je, aby stroj byl před uložením dobře prohřátý, čímž se zamezí kondenzaci vodní páry na vnitřních dílech motoru a předejde se napadení důležitých funkčních částí korozí.
2. V případě, že během zimního období nebudete motocykl používat delší čas, doporučujeme Vám provést tato opatření:
  - a) omytí, očištění a důkladné vysušení stroje
  - b) prohřátí motoru na provozní teplotu
  - c) při mírně zvýšeném volnoběhu sejměte pryžovou spojku na hrdle karburátoru a olejníčkou vstříkujte konzervační olej tak dlouho, až motor zhasne
  - d) vyjměte baterie a jejich údržbu provádějte podle textu na str.17
  - e) mechanické díly ošetřete konzervačním olejem, lakované díly konzervačním voskem
  - f) provádějte občasnou kontrolu tlaku v pneumatikách

je bubnová, mechanicky ovládaná nožní pákou prostřednictvím lanovodu. Obě brzdy jsou vybaveny stop-spínačem.

### 9. Dvousedlo

je anatomicky tvarované a zaručuje pohodlnou jízdu pro řidiče i spolujezdce. Sedlo je snímatelné a je zajištěno pružnou západkou.

### 10. Díly z recyklovatelných plastických hmot:

nádrž, podsedlová schránka, bočnice, tlumič sání, kryt sekundárního řetězu, přední a zadní blatník, přední kryt

### 11. Identifikační údaje motocyklu

**výrobní štítek** – je umístěn na hlavě rámu, čitelný z pravé strany

**číslo rámu** – je vyraženo na hlavě rámu pod výrobním štítkem

**číslo motoru** – je vyraženo v levé spodní části motorové skříně v blízkosti řadící hřídele

### 3. Popis elektrického zařízení

Motocykl JAWA 50 typ 588 – 0 je vybaven stejnosměrným rozvodem proudu o napětí 12V.

#### 1. Generátor

je umístěn na levém konci klikového hřídele a má výkon 80W

#### 2. Polovodičový regulátor napětí

usměrňuje střídavý proud z generátoru, udržuje konstantní napětí při proměnných otáčkách a zajišťuje dobíjení baterií

#### 3. Zapalování

je bezkontaktní typu CDI

#### 4. Akumulátor

12V 4Ah je připojen k rámu stroje záporným pólem a je umístěn v podsedlovém prostoru

**POZOR!** Vzhledem k použití polovodičových prvků v nabíjecí soustavě není dovolen provoz bez akumulátorů!

#### 5. Elektrický spouštěč

je umístěn v horní části motorové skříně a s klikovým hřídelem spojen ozubeným převodem a volnoběžkou

#### 6. Brzdový spínač STOP

pro přední brzdu je umístěn na hlavním válci hydrauliky na řídítkách. Pro zadní brzdu je umístěn v podsedlovém prostoru a je ovládán lanovodem od nožní páky brzdy

#### 7. Přerušovač ukazatelů směru

je umístěn v podsedlovém prostoru

#### 8. Schema elektrického zapojení

je s legendou zařazeno v závěru návodu k obsluze jako příloha

### 9. Spínací skříňka

je umístěna na přístrojovém panelu

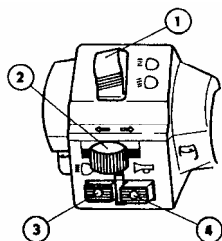


Polohy klíčku spínací skříňky:

- 1 – poloha – vypnuto zapalování a osvětlení, zapojeno stop–světlo a houkačka světelná i akustická
- 2 – poloha – zapnuto zapalování, spouštěč, ukazatele směru, parkovací světlo a osvětlení přístroje
- 3 – poloha – zapnuto zapalování, spouštěč, ukazatele směru, parkovací světlo, osvětlení přístroje a hlavní světlo

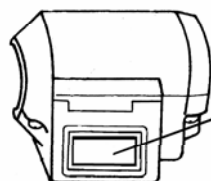
### 10. Přepínače

jsou umístěny na řídkách



#### Levý přepínač

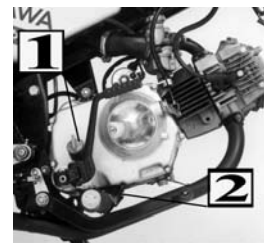
- 1. přepínač hlavního světla dálková – tlumená
- 2. směrníky vlevo – vpravo
- 3. světelná houkačka
- 4. klakson



#### Pravý přepínač

Tlačítko spouštěče

### Výměna oleje v motoru



Výměna oleje se provádí po ujetí prvních 500 km a pak každých 3000 km.

Výměnu oleje provádějte vždy při teplém motoru. Vyjměte zátku nalévacího otvoru ( 1 ), odšroubujte výpustný šroub ( 2 ) na spodní části motoru v prostoru držáku stupaček a vypusťte použitý olej do připravené nádoby. Po vypuštění celého obsahu oleje zašroubujte zpět spodní uzávěr a plnicím otvorem ( 1 ) nalijte 1000 ccm nového oleje. Zkontrolujte hladinu měrkou při poloze motocyklu na stojanu a opřeného o přední kolo.

**POZOR!** Tento motor má společnou olejovou náplň pro motor i převodovku. Čištění odstředivého filtru, umístěného uvnitř motoru na klikovém mechanismu, je nutno provádět nejlépe v odborném servisu po 10.000 km nebo při každé třetí výměně oleje.

### Demontáž palivové nádrže



Uzavřete palivový kohout a odpojte hadičku. Po sejmutí sedla povolte dva šrouby M6 (zadní část nádrže) a šroub M8 (přední část nádrže), tyto šrouby vyjměte a uvolněnou nádrž po nadzvednutí vzhůru směrem vzad sejměte. Zpětnou montáž palivové nádrže provádějte opačným způsobem

### Výměna lanovodu plynu

Po sejmutí horní části pravého přepínače na řídkách a vyjmutí šoupátka karburátoru je možno vyjmout lanovod s lankem a zaměnit jej novým.

### Výměna brzdového spínače

Sejměte sedlo, odpojte brzdový spínač od podsedlové schránky vymáčknutím plastického nýtu a odpojte od něj vodiče. Vyjměte závlačku z páky hřídele zadní brzdy. Tímto je lanovod včetně brzdového spínače uvolněn a je možné jej vyměnit. Montáž proveďte opačným způsobem. Po montáži proveďte seřízení.

### Demontáž vložky tlumiče sání

Po sejmutí pravé bočnice odšroubujeme matici víčka prostoru vložky tlumiče sání a vložku vyjmeme. Podle stavu znečištění vložky a počtu ujetých kilometrů vložku buďto vyčistíme vyfoukáním tlakovým vzduchem nebo vyměníme.



## Demontáž a zpětná montáž pneumatiky

Motocykl vybavený koly z hliníkové slitiny je určen k provozu na veřejných komunikacích s kvalitním povrchem (nelze je užívat na vozovkách s nekvalitním povrchem a v terénu).

Demontáž a montáž pneumatik je nutno provádět velmi opatrně za použití vhodného nářadí, aby nedošlo k poškození ráfku. Doporučujeme obrátit se v případě defektu pneumatiky nebo vzdušnice na odborný servis, který je specializován na provádění těchto oprav.

**POZOR!** Aby nedošlo k poškození kol, je třeba dodržovat předepsaný tlak v pneumatikách a vyvarovat se provozu, jsou-li podhuštěny.



U motocyklu, který je vybaven koly s klasickým výpletem je možné opravu provést svépomocí:

- vyšroubujte kuželku ventilku, vypusťte zbytek vzduchu, uvolněte maticí zpevňující ventil v ráfku, ventil zatlačte a uvolněte pneumatiku po celém obvodu ráfku
- okraj pláště v místě protilehlém ventilku vtlačte do prohloubeniny ráfku. Pomocí montážních pák převlékněte okraj pláště v místě ventilku přes okraj ráfku
- po přesunutí pláště po celém obvodě přes okraj ráfku vyjměte vzdušnici a nahraďte novou nebo opravenou a odstraňte předmět, který způsobil poražení.



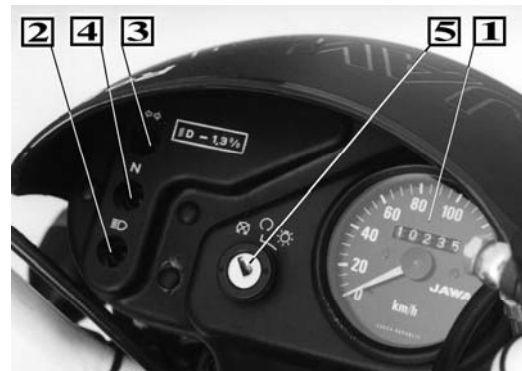
Zpětná montáž:

- vzdušnici částečně nahustíte, vložíte do pláště, který jedním okrajem zůstal v ráfku a zajistíte ventilku maticí (nedotahovat)
- přesunete okraj pláště v místě proti ventilku přes okraj ráfku dovnitř, přidržíte jej a montážní pákou přesouváte plášť postupně po obou stranách až dojdete k ventilku a plášť sedí v ráfku
- překontrolujete, zda plášť sedí v ráfku, tzn. zda plášť radiálně ani axiálně nehází

**POZOR!** Při demontáži i montáži dbejte na to, aby nebyla neopatrností přiskřípnuta a poškozena vzdušnice a aby nevnikla nečistota do pláště.

## 11. Přístrojový panel

sdrůžuje tachometr, spínací skříňku a kontrolní světla



- rychloměr
- kontrolka dálkového světla
- kontrolka ukazatelů směru
- kontrolka neutrálu
- spínací skříňka

## 12. Zapalovací svíčka

použita zapalovací svíčka LG A7TC nebo NGK C6 HSA, CHAMPION Z9Y

## 13. Světelný systém

se skládá z hlavního asymetrického světlometu, ukazatelů směru a zadní skupinové svítilny

## 14. Ukazatele směru

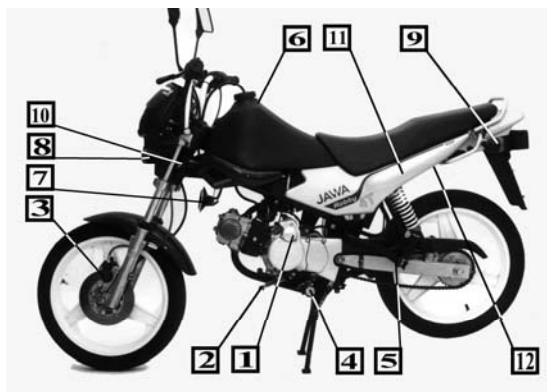
jsou umístěny vpředu na kapotáži, vzadu na zadním rámu

## 15. Žárovky

světlomet: dvouvláknová 12V 35/35 W Ba 20d  
parkovací: 12V/4W Ba 9s  
koncové světlo: 12V/5W Ba 9s  
brzdové světlo: 12V/10W Ba 15s  
ukazatele směru: 12V/10W Ba 15s  
kontrolky a žárovky osvětlení tacho: 12V/2W Ba 15s

16. Funkční prvky motocyklu

pohled zleva



1. Spouštěč
2. Řadící páka
3. Kotoučová brzda
4. Stupačka
5. Stupačka spolujezdce
6. Palivová nádrž
7. Houkačka
8. Přední ukazatel směru
9. Zadní ukazatel směru
10. Zámek řízení
11. Podsedlový kryt boční
12. Páčka snímání sedla

pohled zprava



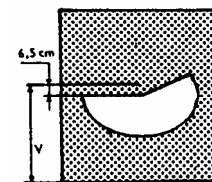
1. Náhon tachometru
2. Stojánek
3. Palivový kohout
4. Karburátor
5. Přední ukazatel směru
6. Zadní ukazatel směru
7. Brzdový pedál
8. Podsedlový kryt boční
9. Startovací páka

Základní nastavení světlometu

Nastavení světlometu se provádí za těchto podmínek:



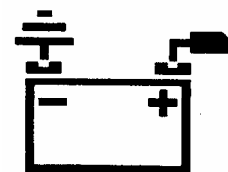
- a) motocykl je umístěn na vodorovné ploše a zatížen jedním jezdcem a to na kolech bez postavení na stojánu
- b) pneumatiky jsou nahuštěny na předepsaný tlak
- c) páčka na ovládání sklápění světlometu je nastavena do polohy pro jednoho jezdce (tj. vpravo)



Naměříme výšku osy světlometu od vodorovné plochy, tuto míru přeneseme na vodorovnou stěnu ve vzdálenosti 5 metrů od světlometu, označíme ryskou a 6,5 cm pod touto ryskou vyznačíme na stěně vodorovnou čarou. Rozsvítíme potkávací světlo a nastavíme světlomet tak, že se vodorovná

hranice světelného toku musí krýt s narysovanou vodorovnou čarou.

Provoz a údržba akumulátoru



Motocyklová baterie je dodávána v přednabitěm stavu. Před uvedením motocyklu do provozu doporučujeme provést nové nabití.

**NABÍJENÍ**

Provádíme v případě, že baterie není v provozu déle jak jeden měsíc, nebo pokud došlo k vybití jiným způsobem. Doporučujeme provádět nabíjení těsně před použitím, pokud to čas a podmínky umožňují. Baterii nabíjíme proudem 0,5 A cca 15 hodin, až dojde k odpařování a měrná hustota elektrolytu přesáhne 1,26 (v tropických podmínkách 1,24). Po nabití baterii uzavřeme, omyjeme vodou a osušíme.

**ÚDRŽBA**

- hladinu elektrolytu kontrolujeme jedenkrát měsíčně, eventuální úbytek doplníme destilovanou vodou. **K dolévání se nesmí použít kyselina!**
- akumulátor udržujeme v čistotě, vývody potřeme automobilovým tukem a tím chráníme před korozi
- překontrolujeme odvzdušňovací hadičku, zda není porušena její průchodnost

**POZOR!** Vzhledem k náplni baterie elektrolytem (zředěná kyselina sírová), je nutné se řídit při manipulaci příslušnými předpisy



### Seřízení zadní brzdy

Zadní brzdou seřizujeme otáčením křídlové matice. Křídlovou matici přitahujeme tak dlouho, až začne čelist brzdit. Poté ji o 1,5 otáčky uvolněte.

Správné seřízení zadní brzdy je podmínkou dobré funkce brzdového spínače.



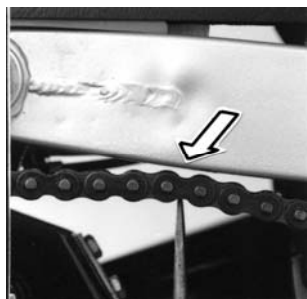
### Seřízení stop spínače zadní brzdy

Vyjměte zajišťovací závlačku rozvidlené koncovky bowdenového lanka, kterou je koncovka upevněna k páčce zadní brzdy. Vhodným přestavením rozvidlené koncovky bowdenového lanka naleznete polohu, při které spínač spíná při počátku stisknutí páky brzdy a při které se ještě spolehlivě vrací do vypnuté polohy. Nastavenou polohu rozehtnutím závlačky zajistíte.

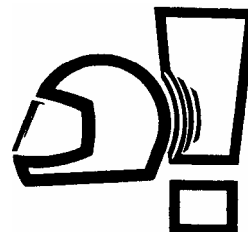


### Napínání řetězu

- stroj postavte na stojan, povolte matici hřídele zadního kola na pravé straně stroje. Poté povolte matici napínáku řetězu na obou stranách zadní kyvné vidlice.
- vlastní napínání řetězu provedte postupným utahováním matic obou napínáků o stejnou hodnotu (např. o 1/2 otáčky)



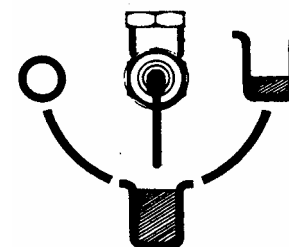
- řetěz má být napnut tak, aby při nadzdvížení směrem nahoru k rameni kyvné vidlice v místě příčné výztuhy, byla jeho vzdálenost od ramene maximálně 5 mm. Při volnějším řetězu (menší vzdálenosti), může řetěz působit hluk. Při příliš napnutém řetězu (větší vzdálenost), je nebezpečí poškození převodovky a zkrácení životnosti řetězu.



### PŘED JÍZDOU




Mělo by se stát Vaším zvykem před jízdou přezkoušet připravenost a technický stav Vašeho motocyklu tak, aby odpovídal platným předpisům.

- Přesvědčte se, zda je v nádrži palivo, uzávěr nádrže se otvírá pootočením doleva. Jako palivo používáme benzín Natural 95. Výpustný kohout na palivové nádrži zajišťuje rezervu paliva, která vystačí na cca 40 - 50 km jízdy.



**POZOR!** Benzin je vysoce hořlavá látka a je proto nutné při manipulaci s ním dodržovat bezpečnostní předpisy.

Polohy páčky palivového kohoutu

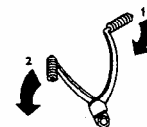
-  = přívod benzínu uzavřen
-  = přívod benzínu otevřen
-  = rezervní přívod benzínu otevřen

- Před jízdou proveďte kontrolu:

- stavu benzínu v palivové nádrži
- hladiny motorového oleje
- hladiny brzdové kapaliny
- nahuštění pneumatik
- funkčnost žárovek ( po nastartování motoru)

### STARTOVÁNÍ MOTORU - STARTOVACÍ PÁKOU

- Otevřete palivový kohout a při studeném motoru zvedněte páčku sytiče. Startovací páku pootočte o 90° do polohy pro startování.
- Zasuňte klíček do spínací skříňky a pootočte jím do první polohy.
- Sešlápněte páku a ihned po naskočení motoru ji uvolněte - vrátí se samočinně.

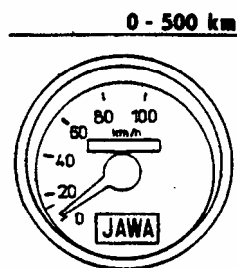


Motor zahřejte v malých otáčkách při zařazeném neutrálu a ihned po ohřátí vypněte sytič.

### STARTOVÁNÍ MOTORU – ELEKTRICKÝM SPOUŠTĚČEM

- Otevřete palivový kohout, jestliže je motor studený zvedněte páčku sytiče.
- Zasuňte klíček do spínací skříňky a současně jím pootočte do první polohy
- Při zařazeném neutrálu stiskněte tlačítko startéru na pravé straně řídicíků. Po naskočení motor zahřejte v malých otáčkách při zařazeném neutrálu a ihned po ohřátí vypněte sytič.

## JÍZDA A ZAJÍZDĚNÍ NOVÉHO STROJE



Při rozjíždění stiskněte levou rukou páčku spojky, nohou zasuňte prvý převodový stupeň pohybem páky nožního řazení ke spodnímu dorazu a páku uvolněte. Následuje pomalé uvolňování páčky spojky za současného přidávání plynu. Po zařazení se ihned rozjed'te. Vzhledem k tomu, že je nutné aby motorový olej byl zahřátý na provozní teplotu, doporučujeme cca 2 km jet s částečně zatíženým motorem.

Změnu převodu provedete následujícím způsobem:

- uvolněte plynovou rukojeť
- stiskněte páčku spojky
- řadící páku zdvihnete směrem nahoru s cílem změnit rychlost na vyšší převod
- páčku spojky povolíte a opět přidáte plyn

Další vyšší převodový stupeň zařadíte stejným způsobem. Přeražujete-li na nižší převodový stupeň, řadící páku tlačte směrem dolů.

Při zastavování snižte rychlost, uvolněte plynovou rukojeť, postupně nastavte řadící páku na neutrální, otočte klíčkem spínací skříňky doleva a uzavřete přívod paliva.

### VYVARUJTE SE

Nenechávejte běžet motor ve vysokých otáčkách na místě (není chlazen jako při jízdě!)

### POZOR!

Do ujetí prvých 500 km nedoporučujeme využívat plný výkon motoru při jednotlivých převodových stupních a motocykl by neměl být zatížen společně. Teprve po ujetí 500 km je možno postupně zatížení motoru zvětšovat. Orientační hodnoty rychlostí na jednotlivé rychlostní stupně jsou:

1. stupeň	10 km/hod.
2. stupeň	20 km/hod.
3. stupeň	30 km/hod.
4. stupeň	45 km/hod.

Dále věnujte pozornost skutečnosti, že Váš motocykl je vybaven koly z hliníkové slitiny a je určen pro provoz na komunikacích s kvalitním povrchem. Pro bezpečný provoz je nutné, aby radiální i axiální házení ráfku nepřevyšilo 2 mm. K překročení této házivosti by mohlo dojít při nesprávném používání stroje a poškození ráfku.

hadičku, jejíž druhý konec ponoříte do skleničky s kapalinou. Páčku přední brzdy několikrát zmáčknete a při stálém tlaku na páčku odvzdušňovací šroubek lehce povolíte. Při promáčknutí páčky až k rukojeti plynu odvzdušňovací šroubek opět utáhnete. Tuto operaci provádějte tak dlouho, dokud vám neprochází brzdovým systémem pouze čistá kapalina bez bublinek. Musíte při tom dbát, aby v nádobce byl stále dostatek kapaliny.

### Výměna oleje v přední vidlici

Celková náplň obou tlumičů je 120 cm<sup>3</sup> oleje, tzn. 60 cm<sup>3</sup> do každého ramene

- a) první výměnu oleje je třeba provést po ujetí prvých 500 km
- b) další výměny oleje pravidelně po ujetí každých 6000 km

**Výměnu oleje doporučujeme provést ve značkovém servisu JAWA.**

### Vyjmutí zadního kola

Vyšroubujte křídlovou matici lanka zadní brzdy a lanko vyjměte. Odšroubujte matici hřídele, sejměte podložky a vyjměte hřídel na levou stranu. Sejměte řetěz z převodníku a po nachýlení motocyklu na stranu kolo i s brzdovým víkem s čelistmi vyjměte. Při zpětné montáži postupujte podobným způsobem. Nezapomeneme na hřídel na straně převodníku navléknout rozpěrku a na straně opačné, mezi víka brzdy a ramena kyvné vidlice, vymezač podložku. Překontrolujte vůli brzdy (kolo se musí volně otáčet) a zda je záchyt reakce správně nasazen ve vodičku na kyvné vidlici. Na závěr se přesvědčete, že je hřídel zadního kola řádně utažen.

### Výměna sekundárního řetězu

Při výměně sekundárního řetězu postavte motocykl na stojan se zařazeným neutrálem. Povolte matici hřídele zadního kola a povolením napínáku řetězu na obou ramenech kyvné vidlice posuňte hřídel kola do přední krajní polohy. Najděte spojku řetězu, rozpojte jednu část starého řetězu, s pomocí spojky připojte nový a otáčením zadního kola navléknete nový řetěz.

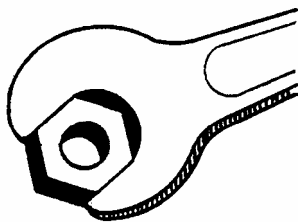


### POZOR!

Při zpětném zajišťování spojky řetězu dbejte, aby pojistka byla ve správném směru, t. j. musí vždy směřovat výřezem proti pohybu řetězu.

Po spojení řetěz napněte pomocí napínáku, viz kapitola „Napínání řetězu“, zajistěte napínáky a řádně dotáhněte hřídel kola.

## MONTÁŽE A DEMONTÁŽE BEZ SPECIÁLNÍHO NÁŘADÍ

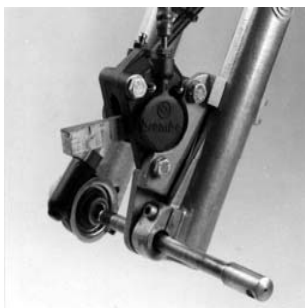


Zde nepopsané demontáže a montáže, zejména motoru a dílů důležitých z hlediska bezpečnosti jízdy na Vašem motocyklu, neprovádějte sami.

Těmito opravami můžete ohrozit sebe i ostatní účastníky silničního provozu.

Servisní práce by měly být prováděny v některém ze smluvních servisů JAWA, které jsou vybaveny speciálním nářadím a mají i potřebné odborné znalosti.

### Vyjmutí předního kola



Povolte a vyšroubujte matici hřídele kola a sejměte podložku. Povolte stahovací šroub hřídele kola na levém kluzáku a hřídel vysuňte. Kolo vyjměte současně s pohonem tachometru. Po vyjmutí předního kola doporučujeme vsunout mezi brzdové destičky vložku o stejné tloušťce jako je brzdový kotouč, nebo silnější a tuto zajistit proti vypadnutí. Při zpětné montáži dbáme, aby byl hřídel kola naprosto čistý a slabě potřený tukem. Brzdový kotouč musí jít lehce zasunout mezi brzdové destičky čelistníku a čelistník rádně zaklesne-

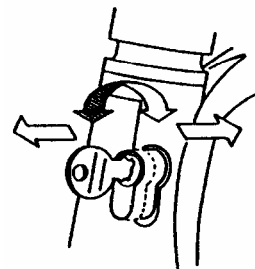
me na levý kluzák vidlice. Nezapomeneme navléknout na hřídel rozpěrku vyjmutou při demontáži. Kolo nasazujeme zároveň s pohonem tachometru. Pohon tachometru musí být zasunut svým výstupkem do výřezu v plastové výplni náboje kola a druhou stranou správně zaklesnut do nálitku pravého ramene vidlice. Po nasunutí hřídele nasadíte podložku, našroubujete matici a dotáhněte. Propěrujte několikrát přední vidlici a potom teprve stáhněte osu kola šroubem na levém kluzáku.

### Uvedení kotoučové brzdy do provozu po opravě



Dotáhněte všechny těsnící spoje, nalijte brzdovou kapalinu do nádoby hlavního brzdového válce. Opakovaným mačkáním páčky přední brzdy dopravte brzdovou kapalinu do celého brzdového systému (pro urychlení můžete opatrně stříknout brzdovou kapalinu do třmenu brzdy od vzdušňovacího šroubku, který lehce povolíte). Jestliže se vám podařilo naplnit celý systém kapalinou, musíte provést, pro 100% účinek brzdy, její od vzdušňovací šroubku na levé polovině třmenu brzdy navlékněte průhlednou

## UZAMČENÍ STROJE



Uzamčení stroje se provádí při úplném stočení řídítek do pravé strany na doraz. Klíček zasunutý do zámku, pootočíme jím doprava a současně zasuneme zámek dovnitř hlavy rámu. Klíček pootočíme doleva a vyjmete jej ze zámku. Tím je řízení uzamčeno. Odemknutí zámku provádíte opačným způsobem.

## SNÍMÁNÍ SEDLA



Na levé straně motocyklu, u zadní části sedla je pod bočním krycím plastem umístěn drátěný záchyť sedla. Rukou přitáhněte drátěnou sponu a tím dojde k odjištění západky. Sedlo v zadní části nadzdvihnete a tahem vzad vysunete ze záchyty rámu.

Nasazení sedla provádějte tak, že jej nasunete zpět do záchyty rámu a zatlačením na jeho zadní část dojde k zajištění.

## BOČNÍ PODSEDLOVÉ KRYTY

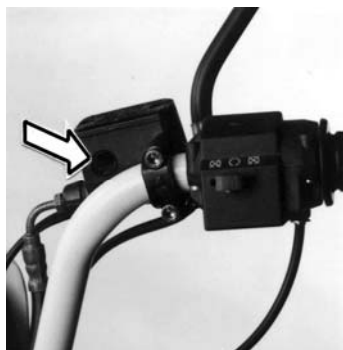
Pravý a levý boční podsedlový kryt je přístupný a lehce snímatelný po sejmutí sedla. Pod levým krytem je umístěn přerušovač ukazatelů směru, pod pravým krytem je umístěn stop-spínač zadní brzdy.

## HUŠTĚNÍ PNEUMATIK

160 kPa	190 kPa
160 kPa	225 kPa

přední kolo	160 kPa
zadní kolo	190 kPa
1 jezdec	190 kPa
2 jezdcí	225 kPa

**PROVOZ A ÚDRŽBA HYDRAULICKÉ KOTOUČOVÉ BRZDY**



**1. Kontrola před každým výjezdem**

Vizuální kontrola hladiny brzdové kapaliny SYNTOL HD 205 a těsnosti celého systému. Zkontrolovat funkci brzdového spínače. Při poklesu hladiny pod 1/2 kontrolního okénka kapalinu doplnit cca. po horní okraj okénka. Kontrola se provádí při poloze motocyklu na kolech s 1 jezdcem.

**2. Kontrola každých 3000 km**

Vizuální kontrola ojetí obložení brzdových destiček, promazání čepu páčky.

**3. Kontrola každých 6000 km**

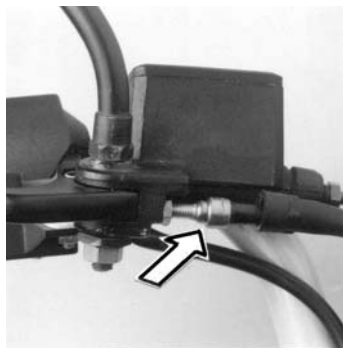
Provést demontáž brzdových destiček, zkontrolovat tloušťku obložení. V případě tloušťky obložení menší než 1 mm destičky vyměnit. Při demontáži destiček je nutno vyměnit závlačky. Pozor, při demontovaných destičkách se nesmí pohybovat pákou brzdy, může dojít k vytlačení pístku z brzdíče. Kontrola tloušťky brzdového kotouče min. 3,7 mm.

**4. Kontrola každých 12 000 km nebo každé 2 roky**

Kompletní demontáž brzdového systému (hl. válec, brzdíč). Zkontrolovat pracovní plochy, provést výměnu všech pryžových částí (těsnění, prachovky a spojovací hadice), výměna brzdové kapaliny. Provádět v odborné dílně, používat předepsanou brzdovou kapalinu a provést ochranu šroubových spojů proti korozi.

**POZNÁMKA:**

Během provozu dochází v místě styku brzdových destiček s kotoučem k otěru dekorativní vrstvy, což nemá žádný vliv na funkci brzdy



**Seřízení přední brzdy**

Šroubem na páčce seřídíme vůli ovládání hlavního válce; při stlačení páčky přední brzdy by mělo dojít k volnému pohybu páčky z rukojeti řídítek cca o 10 mm.

**Seřízení stop-spínače přední brzdy**

Seřídíme tak, aby došlo k sepnutí těsně před patrným brzdícím účinkem.

**SEŘÍZENÍ MOTORU**

**Seřízení předstihu zážehu**

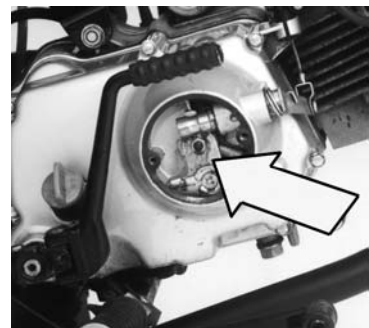
Předstih zážehu je u tohoto motoru pevně nastaven výrobcem a nelze jej měnit. V odborné dílně je možno jej zkontrolovat stroboskopickou lampou za běhu motoru.

**Seřízení ventilových vůlí**

Správné nastavení ventilových vůlí má vliv na výkon, spolehlivost a životnost motoru. Doporučujeme proto jejich kontrolu a seřízení po ujetí prvních 500 km a potom vždy po ujetí 3000 km. Správné hodnoty ventilových vůlí při studeném motoru jsou:

- 0,08 mm pro vůli sacího ventilu
- 0,08 mm pro vůli výfukového ventilu

Před seřizováním ventilových vůlí je nutno nastavit píst do horní úvratě při kompresním cyklu – horní úvrať nastavíme po vyjmutí zapalovací svíčky. Dále demontujeme víčka vahadel a měrkami uvedených hodnot zkontrolujeme vůli mezi koncem díku ventilu a seřizovacím šroubkem. Měrka příslušné tloušťky by měla v mezeře lehce váznout. V případě, že tomu tak není, nastavíme správnou hodnotu vůle seřizovacím šroubkem po povolení pojišťovací matice a měření opakujeme. Vzhledem k zásadnímu vlivu seřízení ventilových vůlí na životnost motoru doporučujeme provádět jejich seřizování v odborné dílně.



**Seřízení spojky**

Pro správnou funkci spojky je nutno nastavit správnou hodnotu vůle na vypínacím mechanismu. Nastavení se provádí po sejmutí krycího víčka na pravém víku motoru. Seřizovacím šroubkem se pomocí šroubováku a klíče nastaví vůle cca 0,5 mm. Po tomto seřízení se nastaví seřizovacím šroubením lanovodu spojky vůle na páčce spojky na hodnotu cca 1 až 1,5 mm.

**Karburátor**

Seřízení karburátoru KF je provedeno výrobcem na základě zkoušek a nedoporučujeme jeho změnu. Karburátor je pro usnadnění startu vybaven sytičem.

Technická data:

tryska hlavní	71
poloha jehly	III. zářez shora
šroub bohatosti směsi	½ otáčky